

3000



EN

Electrohydraulic two-post lifts with 3-stage and extra-flat symmetrical arms

The **PDCH 32** range lifts are operated by a **master/slave** type hydraulic circuit with automatic realignment of the two trolleys at each lifting cycle; thanks to this circuit, the PDCH 32 range lifts are particularly reliable, easy to install and do not require mechanical adjustments after the first installation (there are no metal ropes between the columns).

FR

Ponts élévateurs électrohydraulique avec bras symétriques surbaissés à 3 étapes

Les élévateurs de la série **PDCH 32** sont actionnés par un circuit hydraulique de type **master/slave** avec alignement automatique des deux chariots après chaque cycle de levage. Ce circuit rend les élévateurs de la série H3202 particulièrement fiables et faciles à installer, car ils ne requièrent pas de réglages mécaniques lors de l'installation (absence de fils métalliques entre les colonnes).

IT

Sollevatori elettroidraulici a due colonne con bracci simmetrici ribassati a 3 stadi

I sollevatori serie **PDCH 32** sono azionati tramite un circuito idraulico del tipo **master/slave** con riallineamento automatico dei due carrelli ad ogni ciclo di sollevamento; grazie a questo circuito i sollevatori serie PDCH 32 sono particolarmente affidabili, facili da installare e non necessitano di registrazioni meccaniche dopo la prima installazione (non ci sono funi metalliche fra le colonne).

ES

Elevadores electrohidráulico de dos columnas con brazos simétricos extraplano de 3 etapas

Los elevadores de la serie **PDCH 32** son accionados mediante un circuito hidráulico de tipo **master/slave** con realineación automática de las dos carretillas en cada ciclo de elevación; gracias a este circuito, los elevadores de la serie PDCH 32 son especialmente fiables, fáciles de instalar y no necesitan regulaciones mecánicas después de la primera instalación (no hay cables metálicos entre las columnas).

DE

Elektrohydraulische 2-säulen-hebebühne mit 3-stufige Teleskop-Armen

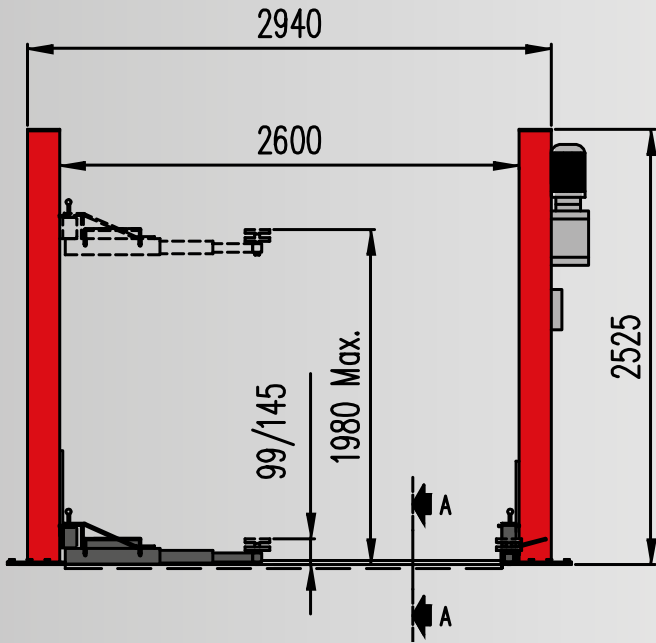
Die Hebevorrichtungen der Baureihe **PDCH 32** werden über einen Hydraulikkreis vom Typ **Master/Slave** gesteuert, der eine automatische Wiederausrichtung der beiden Trägerwagen bei jedem Hubzyklus durchführt. Dieser Kreis macht die Hebevorrichtungen der Baureihe PDCH 32 besonders zuverlässig und einfach zu installieren. Sie benötigen keine mechanischen Einstellungen nach der ersten Installation (es gibt keine Metallseile zwischen den Säulen).

PT

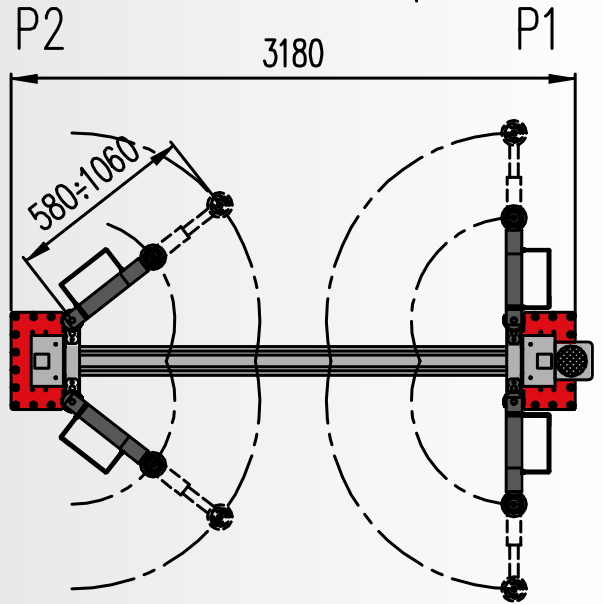
Plataformas hidráulicas de duas columnas com braços simétricos extra-baixos de 3 estágios

Os elevadores da série **PDCH 32** são accionados por um circuito hidráulico do tipo **master/slave** com alinhamento automático dos dois carros a cada ciclo de elevação; graças a este circuito os elevadores da série PDCH 32 são particularmente confiáveis, fáceis de instalar e não necessitam de ajustes mecânicos após a primeira instalação (não há cabos metálicos entre as colunas).

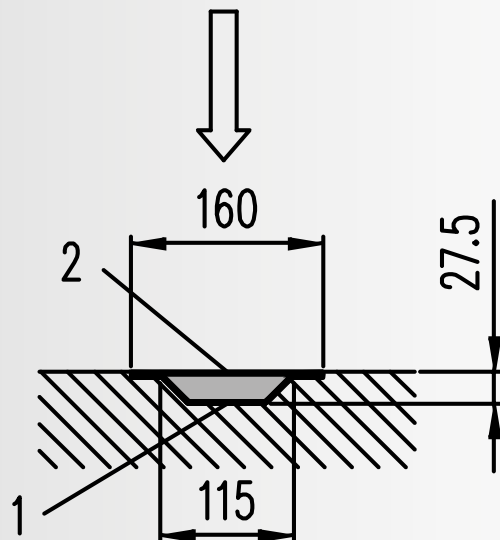
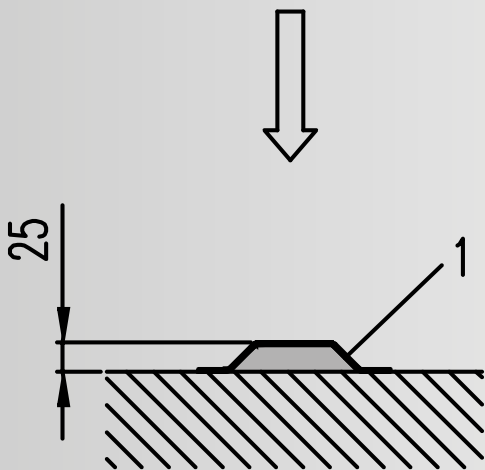
PDCH 32 L - PDCH 32 LI



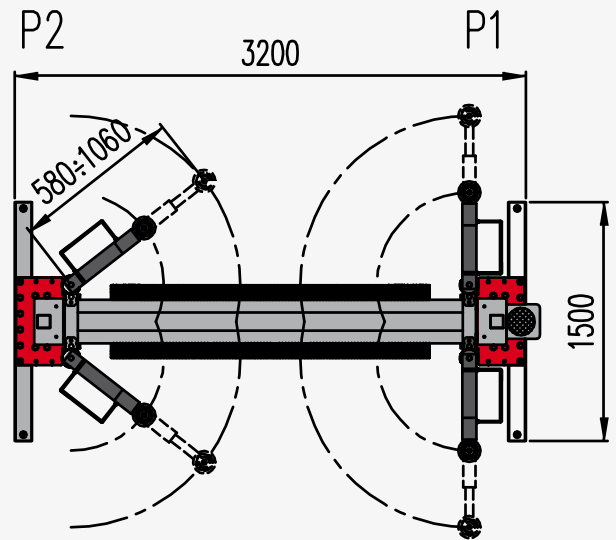
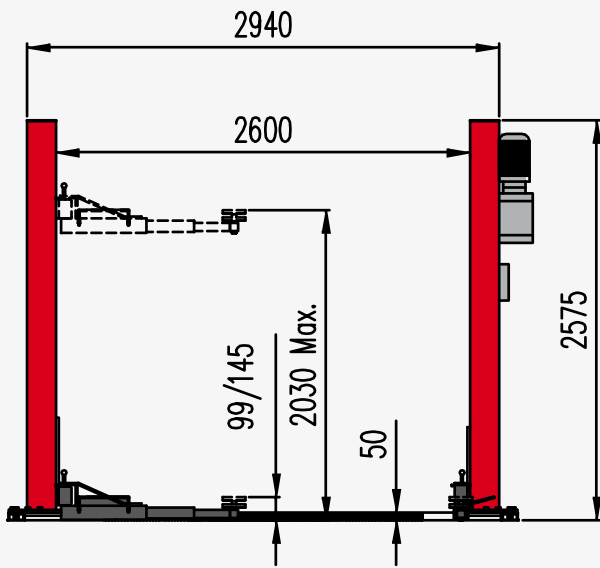
PDCH 32 L



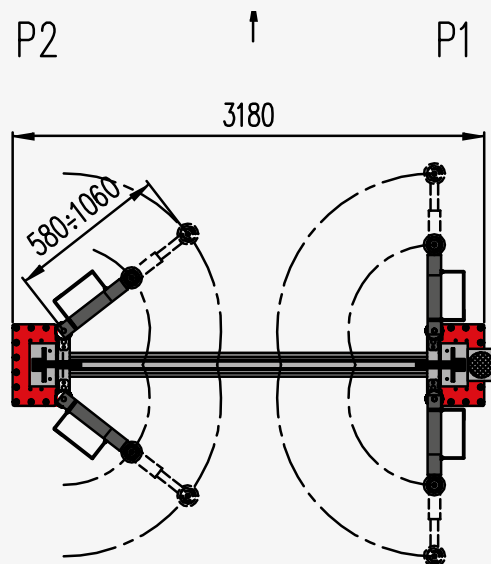
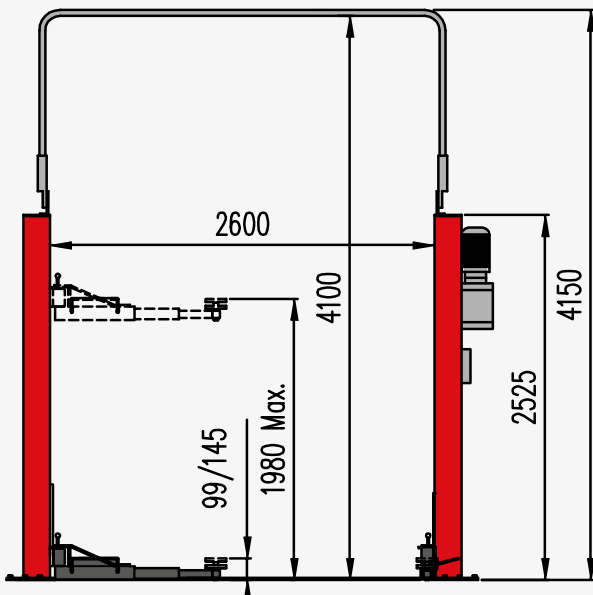
PDCH 32 LI



PDCH 32 CBP



PDCH 32 V





•Kit fissaggio a terra (4+4) •Ground fixing kit (4+4) •Jeu de fixation au sol (4+4) •Bausatz Bodenbefestigung (4+4) •Serie de fijación de tacos (4+4) •Conjunto de buchas de fixação (4+4)

EN → **Recommended accessories** IT → **Accessori consigliati** DE → **Empfohlenes Zubehör**
 FR → **Accessoires conseilles** ES → **Accesorios Recomendados** PT → **Acessórios Recomendados**



- EN → •Extensions for pads (4 pcs H=150 mm) •Extensions for pads (4 pcs H= 200 mm) •Mini scissor pad •Manual emergency descent pump
 IT → •Set prolunga tampone (4 pezzi H=150 mm) •Set prolunga tampone (4 pezzi H=200 mm) •Kit tampone a forbice •Pompa manuale di discesa d'emergenza
 DE → •Set mit Auflagekissen (4 Stück H=150 mm) •Set mit Auflagekissen (4 Stück H=200 mm) •Mini schere Pad •Manuelle Notpumpe
 FR → •Série de rallonge tampons (4 pièces H=150 mm) •Série de rallonge tampons (4 pièces H=200 mm) •Ciseaux tampon •Pompe manuelle d'urgence
 ES → •Serie de alargador tampones (4 unidad H=150 mm) •Serie de alargador tampones (4 unidad H=200 mm) •Tampón el apoyo a tijera •Bomba manual de emergencia
 PT → •Conjunto extensão tampão (4 peças) h.=150 mm •Conjunto extensão tampão (4 peças) h.=200 mm •Conjunto de 4 tampão com o apoio do pinçao •Bomba manual de emergência

EN → **Technical Data** IT → **Dati Tecnici** DE → **Technische Daten**
 FR → **Données techniques** ES → **Datos técnicos** PT → **Dados Técnicos**

						PDCH 32
Max. capacity	Portata massima	Max. Tragfähigkeit	Porteé max.	Capacidad máxima	Capacidade máxima	3200 kg
Electric motor power	Potenza motore	Motorleistung	Puissance du moteur	Potencia motor	Potência do motor	2,6 kW 400V-3Ph-50Hz
Power supply	Alimentazione	Stromversorgung	Alimentation	Alimentación	Alimentação	230/400V - 3Ph - 50/60Hz 230V - 1Ph - 50Hz
Control circuit tension	Tensione circuito dei comandi	Steuerspannung	Tension du circuit des commandes	Tensión circuito de mandos	Tensão do circuito dos comandos	24 Volt

The manufacturer reserves the right to modify the features of its products at any time. Fotografie, caratteristiche ed i dati tecnici non sono vincolanti, possono subire modifiche senza preavviso. Die Fotografien, die angegebenen Eigenschaften und die technischen Daten sind nicht verbindlich und können ohne Vorankündigung geändert werden. Les photographies, caractéristiques et données techniques n'engagent en rien le fabricant. Elles peuvent subir des modifications sans préavis. Las fotografías, las características y los datos técnicos no son vinculantes. La empresa se reserva el derecho de modificarlas en cualquier momento. Fotografías, características e os dados técnicos não são vinculantes e podem sofrer modificações sem aviso prévio.